ऋग्वेद मण्डल ८ सूक्त १ | Rigveda Mandala 8 Sukta 1

१, २ प्रगाथो घौर: काण्वो वा ३-२९ मेधातिथिमेध्यातिथि काण्वौ ३०-३३ आसङ्गः प्लायोगि: ३४ शश्वत्याङ्गिरस्यासङ्गस्य पत्नी ऋषि: ॥ देवता: १-२९ इन्द्र: ३०-३३ आसङ्गस्य दानस्तुति: ३४ आसङ्गः ॥ छन्दः १ उपरिष्टाद्बृहती २ आर्षी भुरिग् बृहती ३, ७, १०, १४, १८, २१ विराड् बृहती ४ आर्षी स्वराड् बृहती ५, ८, १५, १७, १९, २२, २५, ३१ निचृद् बृहती ६, ९, ११, १२, २०, २४, २६, २७ आर्षी बृहती १३ सङ्कुमति बृहती १६, २३, ३०, ३२ आर्ची भुरिग् बृहती २८ आसुरी स्वराड् निचृद् बृहती २९ बृहती ३३ त्रिष्टुप् ३४ विराट् त्रिष्टुप् ॥ स्वरः १-३२ मध्यमः ३३,३४ धैवतः ॥

छन्द:	

1, 2 pragaatho ghauraḥ kaaṇvo vaa 3-29 medhaatithimedhyaatithi kaaṇvau 30-33 aasaṅgaḥ plaayogiḥ 34 shashvatyaaṅgirasyaasaṅgasya patnee riṣh iḥ. devataaḥ 1-29 indraḥ 30-33 aasaṅgasya daanastutiḥ 34 aasaṅgaḥ. Chhandaḥ 1 upariṣh ṭaadbrihatee 2 aarṣh ee bhurig brihatee 3, 7, 10, 14, 18, 21 viraaḍ brihatee 4 aarṣh ee svaraaḍ brihatee 5, 8, 15, 17, 19, 22, 25, 31 nichrid brihatee 6, 9, 11, 12, 20, 24, 26, 27 aarṣh ee brihatee 13 saṅkumati brihatee 16, 23, 30, 32 aarch ee bhurig brihatee 28 aasuree svaraaḍ nichrid brihatee 29 brihatee 33 triṣh ṭup 34 viraaṭ triṣh ṭup swaraḥ 1-32 madhyamaḥ 33,34 dhaivataḥ

Chhandaḥ	

मा चि<u>ंद</u>न्यद्वि शंस<u>त</u> सखां<u>यो</u> मा रिषण्यत । इन<u>द्र</u>मित्स्तोता वृषं<u>णं</u> सचा सुते मुहुं<u>र</u>ुक्था च शंसत ॥१॥

ऋग्वेद मण्डल ८ सूक्त १ | Rigveda Mandala 8 Sukta 1

 Om maa chidanyadvi shansata sakhaayo maa rishanyata indramitstotaa vrishanan sach aa sute muhurukthaa cha shansata

<u>अवक्र</u>क्षिणं वृ<u>ष</u>भं य<u>थाजुरं</u> गां न चर्षण<u>ी</u>सहम् । विद्वेषणं <u>सं</u>वननोभयङ्करं मंहिष्ठमुभयाविनम् ॥२॥

2. Om avakrakşhinam vrişhabhañ yathaajuran gaan na ch arşh aneesaham vidveşhanan samvananobhayankaram man hişhthamubhayaavinam

यच्<u>चिद्धि त्वा</u> जनां <u>इ</u>मे नाना हर्वन्त <u>ऊ</u>तये । अस्माकं ब्र<u>ह</u>ोदमिन्द्र भूतु तेऽहा विश्वां <u>च</u> वर्धनम् ॥३॥

3. Om yachchiddhi tvaa janaa ime naanaa havanta ootaye asmaakam brahmedamindra bhootu te'haa vishvaa cha vardhanam

वि तर्तूर्यन्ते मघवन् वि<u>प</u>श्चित<u>ो</u>ऽर्यो वि<u>पो</u> जनानाम् । उपं क्रमस्व <u>पुरुरूप</u>मा भ<u>र्र</u> वा<u>जं</u> नेदिष्ठमूतये ॥४॥

4. Om vi tartooryante maghavan vipashch ito'ryo vipo janaanaam upa kramasva pururoopamaa bhara vaajan nedish thamootaye

महे चन त्वामंद्रि<u>वः</u> परां शुल्कायं देयाम् । न <u>स</u>हस्रां<u>य</u> नायुतांय वज्रिवो न <u>श</u>तायं शतामघ ॥५॥

5. Om mahe ch ana tvaamadrivaḥ paraa shulkaaya deyaam na sahasraaya naayutaaya vajrivo na shataaya shataamagha

वस्याँ इन्द्रासि मे <u>पितुर</u>ुत भ्रातुरभुंञ्जत: । माता च[']मे छदयथ: <u>स</u>मा व॑सो वसुत<u>्व</u>ना<u>य</u> राधंसे ॥६॥

6. Om vasyaam indraasi me pituruta bhraaturabhuñjatah maataa cha me chhadayathah samaa vaso vasutvanaaya raadhase

क्वेंय<u>थ</u> क्वेदंसि पु<u>र</u>ुत्रा <u>चिद्धि ते</u> मर्नः । अलर्षि युध्म खजकृत् पुरन्द<u>र</u> प्र गां<u>य</u>त्रा अंगासिषुः ॥७॥

7. Om kveyatha kvedasi purutraa chiddhi te manaḥ alarṣh i yudhma khajakrit purandara pra gaayatraa agaasiṣhuḥ

प्रास्मै गा<u>य</u>त्रमंर्चत वावातुर्यः पुरन्दरः।

ऋग्वेद मण्डल ८ सुक्त १ | Rigveda Mandala 8 Sukta 1

याभि: काण्वस्योपं बहिंरासदं यासंद्वज्री भिनत्पूरं: ॥८॥

8. Om praasmai gaayatramarchata vaavaaturyaḥ purandaraḥ yaabhiḥ kaaṇvasyopa barhiraasadañ yaasadvajree bhinatpuraḥ

ये <u>ते</u> सन्ति द<u>श</u>ग्विन: <u>शतिनो</u> ये संहिस्रिण: । अश्वांसो ये ते वृषंणो रघुद्रवस्तेभिर्नस्तूयमा गहि ॥९॥

9. Om ye te santi dashagvinaḥ shatino ye sahasriṇaḥ ashvaaso ye te vriṣhaṇo raghudruvastebhirnastooyamaa gahi

आ त्व १ं ः द्य संबर्द्धां हुवे गां<u>य</u>त्रवेपसम् । इन्द्रं <u>धे</u>नुं सुदुघामन्यामिषंमुरुधाराम<u>रं</u>कृतंम् ॥१०॥

10. Om aa tva1dya sabardudhaan huve gaayatravepasam indran dhenun sudughaamanyaamish amurudhaaraamarankritam

यतुदत्स<u>ूर</u> एत॑शं <u>व</u>ङ्कू वात॑स्य <u>प</u>र्णिना॑ । व<u>ह</u>त्कृत्स॑मार्जु<u>ने</u>यं <u>श</u>तक्र॑तुः त्सर॑द्गन्धर्वमस्तृ॑तम् ॥११॥

11. Om yattudatsoora etasham vaṅkoo vaatasya parṇinaa vahatkutsamaarjuneyañ shatakratuḥ tsaradgandharvamastritam

य <u>ऋ</u>ते चिंद<u>भिश्रिषं: पुरा जत्रु</u>भ्यं <u>आ</u>तृदं: । सन्धांता <u>स</u>न्धिं <u>म</u>घवां पु<u>रू</u>वसुरिष्क<u>ंर्ता</u> विह्<u>रंतं</u> पुनं: ॥१२॥

12. Om ya rite chidabhishrişhah puraa jatrubhya aatridah sandhaataa sandhim maghavaa puroovasurişhkartaa vihrutam punah

मा भू<u>म</u> निष्ट्यां<u>इ</u>वेन<u>द्र</u> त्वदर्रणाइव । वनां<u>नि</u> न प्रंज<u>हि</u>तान्यंद्रिवो दुरोषांसो अमन्महि ॥१३॥

13. Om maa bhoomanish tyaaivendra tvadaranaaiva vanaani na prajahitaanyadrivo duroshaaso amanmahi

अमन<u>्म</u>हीद<u>नाशवोऽ नुग्रासंश्च वृत्रहन्</u> । <u>सकृत्सु ते महता शूर्र राध</u>साऽनु स्तोमं मुदीमहि ॥१४॥

14. Om amanmaheedanaashavo' nugraasash cha vritrahan sakritsu te mahataa shoora raadhasaa'nu stomam mudeemahi

य<u>दि</u> स्तो<u>मं</u> म<u>म</u> श्रवं<u>द</u>स्माक्तमिन<u>द्र</u>मिन्दंव:।

तिरः <u>प</u>वित्रं ससृवांस['] <u>आशवो</u> मन्दंन्तु तु<u>ग्र्या</u>वृधः ॥१५॥

15. Om yadi stomam mama shravadasmaakamindramindavaḥ tiraḥ pavitran sasrivaansa aashavo mandantu tugryaavridhaḥ

आ त्व १ ं ः <u>स</u>धस्तुंतिं वावातुः सख्युरा गंहि । उपस्तुति<u>र्म</u>घोनां प्र त्वां<u>व</u>त्वधां ते वश्मि सुष्टुतिम् ॥१६॥

16. Om aa tva1dya sadhastutim vaavaatuḥ sakhyuraa gahi upastutirmaghonaam pra tvaavatvadhaa te vashmi suṣhṭutim

सोता हि सोममद्रिभिरेमेनमप्सु धांवत।

ग्वया वस्त्रेव वासर्यन्त इन्नरो निधुक्षन्वक्षणांभ्यः ॥१७॥

17. Om sotaa hi somamadribhiremenamapsu dhaavata gavyaa vastreva vaasayanta innaro nirdhukshanvakshanaabhyah

अ<u>ध</u> ज्मो अस्व <u>त</u>न्वां <u>गि</u>रा ममाऽऽ जाता सुंक्रतो पृण ॥१८॥

18. Om adha jmo asva tanvaa giraa mamaa" jaataa sukrato prina

इन्द्रां<u>य</u> सु <u>म</u>न्दिन्तं<u>मं</u> सोमं सोता वरेण्यम् । शक्र एणं पीपयद्विश्चया धिया हिन्वानं न वां<u>ज</u>युम् ॥१९॥

19. Om indraaya su mandintaman soman sotaa varenyam shakra enam peepayadvishvayaa dhiyaa hinvaanan na vaajayum

मा त्<u>वा</u> सोमस<u>्य</u> गल्दं<u>या</u> सदा याचं<u>न्न</u>हं <u>गि</u>रा।

भूर्णि मृगं न सर्वनेषु चुक्रु<u>धं</u> क ईशा<u>नं</u> न यांचिषत् ॥२०॥

20. Om maa tvaa somasya galdayaa sadaa yaachannahan giraa bhoornim mrigan na savaneshu chukrudhan ka eeshaanan na yaachishat

मदेने<u>षि</u>तं मदं<u>मु</u>ग्रमुग्रेण शर्वसा ।

विश्वेषां त<u>रु</u>तारं म<u>दच्युतं</u> म<u>दे</u> हि ष्मा ददांति न: ॥२१॥

21. Om madeneşh itam madamugramugreņa shavasaa vishveşh aan tarutaaram madach yutam made hi şh maa dadaati naḥ

शेवा<u>रे</u> वार्या पुरु <u>दे</u>वो मर्ताय <u>दा</u>शुषे । स सुन्<u>व</u>ते च स्तु<u>व</u>ते च रासते <u>विश्व</u>र्यूर्तो अरिष्टुत: ॥२२॥

22. Om shevaare vaaryaa puru devo martaaya daashush e sa sunvate cha stuvate cha raasate vishvagoorto arish tutah

एन्द्रं याहि मत्स्वं चित्रेणं देव राधंसा।

सरो न प्रांस्युद्रं सपीति भिरा सोमें भिरुरु स्फिरम् ॥२३॥

23. Om endra yaahi matsva ch itrena deva raadhasaa saro na praasyudaran sapeetibhiraa somebhiruru sphiram

आ त्वा <u>सहस्र</u>मा <u>श</u>तं युक्ता रथे हि<u>र</u>ण्यये ।

<u>ब्रह्मयुजो</u> हर्रय इन्द्र <u>केशिनो</u> वहन्तु सोर्मपीतये ॥२४॥

24. Om aa tvaa sahasramaa shatañ yuktaa rathe hiranyaye brahmayujo haraya indra keshino vahantu somapeetaye

आ त्<u>वा</u> रथे हि<u>र</u>ण्य<u>ये</u> हरी <u>मयु</u>रंशेप्या ।

<u>शितिपृष्ठा वहतां मध्वो</u> अन्धंसो <u>वि</u>वक्षणस्य <u>पी</u>तये ॥२५॥

25. Om aa tvaa rathe hiraņyaye haree mayurashepyaa shitiprishthaa vahataam madhvo andhaso vivakshanasya peetaye

पि<u>बा</u> त्व**१**ं ःस्य गिर्वण: सुतस्य पूर्वपाइव । परिष्कृतस्य <u>र</u>सिन <u>इयमांसुतिश्चार</u>ुर्मदांय पत्यते ॥२६॥

26. Om pibaa tva1sya girvaṇaḥ sutasya poorvapaaiva pariṣh kritasya rasina iyamaasutish ch aarurmadaaya patyate

य एक<u>ो</u> अस्ति <u>दंसना महाँ उग्रो अभि व्रतै: । गमत्स शिप्री न स योषदा गमद्भवं न परि वर्जति ॥२७॥</u>

27. Om ya eko asti dan sanaa mahaam ugro abhi vrataih gamatsa shipree na sa yosh adaa gamaddhavan na pari varjati

त्वं पुरं चरिष्णवं वधै: शुष्णस्य सं पिणक्।

त्वं भा अनु चरो अर्थ <u>द्वि</u>ता यदिन<u>द्र</u> ह<u>ञ्यो</u> भुवः ॥२८॥

 Om tvam purañ ch arişh nvam vadhain shuşh nasya sam pinak tvam bhaa anu ch aro adha dvitaa yadindra havyo bhuvan ममं त्<u>वा सूर</u> उदि<u>ते</u> ममं <u>म</u>ध्यन्दिने <u>दि</u>व: । मम प्र<u>पि</u>त्वे अपिश<u>र्व</u>रे वं<u>स</u>वा स्तोमांसो अवृत्सत ॥२९॥

29. Om mama tvaa soora udite mama madhyandine divaḥ mama prapitve apisharvare vasavaa stomaaso avritsata

स्तुहि स्तु<u>हिद</u>ेते घां <u>ते</u> मंहिष्ठासो <u>म</u>घोनांम् । निन्दितार्श्वः प्रपथी पंरमज्या मघस्यं मेध्यातिथे ॥३०॥

30. Om stuhi stuhidete ghaa te manhishthaaso maghonaam ninditaashvah prapathee paramajyaa maghasya medhyaatithe

आ यदश<u>्वा</u>न्वर्नन्वतः <u>श्</u>रद्धयाहं रथे <u>र</u>ुहम् । <u>उ</u>त वामस्य वसुनश्चिकेतित यो अस्ति यार्द्वः <u>पशुः</u> ॥३१॥

31. Om aa yadashvaanvananvataḥ shraddhayaahaṇ rathe ruham uta vaamasya vasunashch iketati yo asti yaadvaḥ pashuḥ य ऋज्रा मह्यं मामहे सह त्वचा हिर्णयया । एष विश्वान्यभ्यंस्तु सौभंगाऽऽसङ्गस्यं स्वनद्रंथः ॥३२॥

32. Om ya rijraa mahyam maamahe saha tvach aa hiraṇyayaa eşha vishvaanyabhyastu saubhagaa''saṅgasya svanadrathaḥ अधु प्लायोगिरति दासदन्यानांसङ्गो अंग्ने दशभि: सहस्रै: ।

अ<u>ध</u> प्लाया<u>ागरात दासद्</u>दन्याना<u>सङ्गा अग्न दशाभः स</u>हस्रः । अ<u>धोक्षणो</u> द<u>श</u> मह्यं रुशन्तो <u>न</u>ळाइं<u>व</u> सर्रसो निरंतिष्ठन् ॥३३॥

33. Om adha plaayogirati daasadanyaanaasango agne dashabhin sahasrain adhokshano dasha mahyan rushanto nalaaiva saraso niratishthan

अन्वस्य स्थूरं दंदृशे पुरस्तांद<u>न</u>स्थ <u>ऊ</u>रुरं<u>व</u>रम्बंमाण:। शर्<u>थती</u> नार्य<u>भि</u>चक्ष्यां<u>ह</u> सुभंद्रम<u>र्य</u> भोजंनं बिभर्षि ॥३४॥

34. Om anvasya sthooran dadrishe purastaadanastha ooruravarambamaanan shashvatee naaryabhich aksh yaaha subhadramarya bhojanam bibharshi